

**VERORDENING (EG) Nr. 3289/93 VAN DE COMMISSIE**

van 30 november 1993

**houdende vaststelling van de restituties welke van toepassing zijn op bepaalde zuivelprodukten die worden uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE  
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese  
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad van  
27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening  
der markten in de sector melk en zuivelprodukten<sup>(1)</sup>, laat-  
stelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2071/92<sup>(2)</sup>, en  
met name op artikel 17, lid 4,

Overwegende dat overeenkomstig artikel 17, lid 1, van  
Verordening (EEG) nr. 804/68 het verschil tussen de  
prijzen in de internationale handel van de in artikel 1,  
onder a), b), c) en e), van deze verordening bedoelde  
produkten en de prijzen in de Gemeenschap overbrugd  
kan worden door een restitutie bij de uitvoer; dat in  
Verordening (EEG) nr. 3035/80 van de Raad van  
11 november 1980 tot vaststelling van de algemene regels  
aangaande de toekenning van restituties bij uitvoer en de  
criteria voor de vaststelling van het restitutiebedrag betref-  
fende bepaalde landbouwprodukten, uitgevoerd in de  
vorm van goederen die niet onder bijlage II van het  
Verdrag vallen<sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening  
(EEG) nr. 3381/90<sup>(4)</sup>, die produkten zijn aangegeven  
waarvoor een restitutie dient te worden vastgesteld welke  
van toepassing is bij de uitvoer ervan in de vorm van  
goederen welke in de bijlage van Verordening (EEG)  
nr. 804/68 zijn genoemd;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 4, lid 1, eerste  
alinea, van Verordening (EEG) nr. 3035/80 de restitutie  
per 100 kg van elk van de betrokken basisprodukten voor  
iedere maand moet worden vastgesteld;

Overwegende dat overeenkomstig lid 2 van dit zelfde  
artikel bij de vaststelling van deze restitutie met name  
rekening dient te worden gehouden:

- a) enerzijds met de gemiddelde kosten waartegen de  
verwerkende industrieën zich op de markt van de  
Gemeenschap van de betrokken basisprodukten  
kunnen voorzien en anderzijds met de op de wereld-  
markt toegepaste prijzen;
- b) met het niveau van de restitutie van toepassing op de  
uitvoer van verwerkte landbouwprodukten die onder  
bijlage II van het Verdrag vallen en waarvan de  
vervaardiging onder vergelijkbare voorwaarden  
geschiedt;

- c) met de noodzaak gelijke mededingingsvoorwaarden te  
waarborgen tussen de industrieën die produkten uit de  
Gemeenschap gebruiken en die welke produkten uit  
derde landen onder de regeling van het actieve verede-  
lingsverkeer gebruiken;

Overwegende dat in artikel 4, lid 3, van Verordening  
(EEG) nr. 3035/80 is bepaald dat voor de vaststelling van  
de restitutie in voorkomend geval rekening moet worden  
gehouden met de restituties bij de produktie en de steun-  
maatregelen of andere maatregelen van gelijke werking  
die voor de in bijlage A van genoemde verordening  
vermelde basisprodukten of de daarmee gelijkgestelde  
produkten in alle Lid-Statens worden toegepast uit hoofde  
van de verordening houdende een gemeenschappelijke  
ordening der markten in de betrokken sector;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 11, lid 1, van  
Verordening (EEG) nr. 804/68 steun wordt verleend aan  
in de Gemeenschap geproduceerde en tot caseïne  
verwerkte ondermelk, indien deze melk en de daaruit  
vervaardigde caseïne aan bepaalde eisen voldoen, welke  
zijn vastgesteld in artikel 1 van Verordening (EEG)  
nr. 987/68 van de Raad van 15 juli 1968 houdende vast-  
stelling van de algemene voorschriften voor de toeken-  
ning van steun voor ondermelk die tot caseïne en caseï-  
naten is verwerkt<sup>(5)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening  
(EEG) nr. 1435/90<sup>(6)</sup>;

Overwegende dat Verordening (EEG) nr. 570/88 van de  
Commissie van 16 februari 1988 betreffende de verkoop  
tegen verlaagde prijs van boter en de toekenning van de  
steun voor boter en boterconcentraat bestemd voor de  
vervaardiging van banketbakkerswerk, consumptie-ijs en  
andere voedingsmiddelen<sup>(7)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij  
Verordening (EG) nr. 3049/93<sup>(8)</sup>, de levering van boter en  
room tegen verlaagde prijs toestaat aan de fabrikanten van  
bepaalde koopwaren;

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 990/93 van  
de Raad<sup>(9)</sup> een verbod is vastgesteld voor handelsverkeer  
tussen de Europese Gemeenschap en de Federatieve  
Republiek Joegoslavië (Servië en Montenegro); dat dit  
verbod niet geldt voor bepaalde omstandigheden die limi-  
tatief zijn opgesomd in de artikelen 2, 4, 5 en 7; dat  
daarmee rekening moet worden gehouden bij de vaststel-  
ling van de restituties;

<sup>(1)</sup> PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 13.

<sup>(2)</sup> PB nr. L 215 van 30. 7. 1992, blz. 64.

<sup>(3)</sup> PB nr. L 323 van 29. 11. 1980, blz. 27.

<sup>(4)</sup> PB nr. L 327 van 27. 11. 1990, blz. 4.

<sup>(5)</sup> PB nr. L 169 van 18. 7. 1968, blz. 6.

<sup>(6)</sup> PB nr. L 138 van 31. 5. 1990, blz. 8.

<sup>(7)</sup> PB nr. L 55 van 1. 3. 1988, blz. 31.

<sup>(8)</sup> PB nr. L 273 van 5. 11. 1993, blz. 7.

<sup>(9)</sup> PB nr. L 102 van 28. 4. 1993, blz. 14.

Overwegende dat het Comité van beheer voor melk en zuivelprodukten geen advies heeft uitgebracht binnen de door zijn voorzitter bepaalde termijn,

2. Voor in de vorige alinea vermelde en niet in de bijlage opgenomen produkten wordt geen restitutiebedrag vastgesteld.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

*Artikel 1*

1. De restitutiebedragen welke van toepassing zijn op basisprodukten genoemd in bijlage A van Verordening (EEG) nr. 3035/80 en bedoeld in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 804/68 en die worden uitgevoerd in de vorm van in de bijlage van Verordening (EEG) nr. 804/68 genoemde goederen, worden vastgesteld zoals aangegeven in de bijlage.

*Artikel 2*

In geval van toepassing van artikel 8, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 3035/80 bij uitvoer van een in artikel 4, lid 1, lid 2 of lid 3, van Verordening (EEG) nr. 570/88 bedoeld produkt, wordt als restitutiebedrag voor zuivelprodukten het bedrag aangehouden dat geldt bij gebruik van boter tegen verlaagde prijs, tenzij de exporteur het bewijs levert dat het produkt geen boter tegen verlaagde prijs bevat.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op 1 december 1993.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 30 november 1993.

*Voor de Commissie*  
Martin BANGEMANN  
*Vice-Voorzitter*

## BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 30 november 1993 houdende vaststelling van de restituties welke van toepassing zijn op bepaalde zuivelproducten die worden uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen

		<i>(ecu/100 kg)</i>
GN-code	Omschrijving	Restituties (*)
ex 0402 10 19	Melk in poeder, verkregen volgens het verstuivingsprocédé, met een vetgehalte van minder dan 1,5 gewichtspersent en een watergehalte van minder dan 5 gewichtspersenten (PG 2):	
	a) in geval van uitvoer van goederen van GN-code 3501 b) in geval van uitvoer van andere goederen	— 60,00
ex 0402 21 19	Melk in poeder, verkregen volgens het verstuivingsprocédé, met een vetgehalte van 26 gewichtspersenten en een watergehalte van minder dan 5 gewichtspersenten (PG 3):	
	a) bij uitvoer van produkten, bevattende boter of room tegen verlaagde prijs, vervaardigd overeenkomstig het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 570/88 b) in geval van uitvoer van andere goederen	52,64 110,00
ex 0405 00	Boter met een vetgehalte van 82 gewichtspersenten (PG 6):	
	a) bij uitvoer van produkten, bevattende boter of room tegen verlaagde prijs, vervaardigd overeenkomstig het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 570/88 b) in geval van uitvoer van goederen behorende tot GN-code 2106 90 99, met een vetgehalte van 40 of meer gewichtspersenten c) in geval van uitvoer van andere goederen	26,00 166,00 160,00

(\*) De restituties voor uitvoer naar de Federatieve Republiek Joegoslavië (Servië en Montenegro) mogen slechts worden toegekend met inachtneming van het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 990/93.